



〈ご挨拶〉 Hafa Adai! 9月はツーリズム EXPO ジャパン 2017 が開催され、マリアナ政府観光局も Brand USA Pavilion 内で 6 ブースにて出展。iPhone を使った動画セミナーや、星空観察のスペシャリストのセミナー、クラフト体験、マリアナちゃんやミス マリアナのダンスなど盛りだくさんの内容でマリアナを PR させていただきました。そして新しいプロモーション映像も完成!マリアナ政府観光局の HP や YouTube にてお楽しみいただけます。それでは今月も様々な情報をお届け致します。

<今月の TOPIC>

- ■8 月渡航者数
- ■マリアナ新アンバサダーFAM
- Delta Comfort + 販促プロモーション
- ■MVA 新 SNS キャンペーン
- ■マリアナ観光マイスター検定 続報
- ■MVA 新プロモーションビデオ完成
- ■マリアナ最新情報

- ■イベント情報 10 月/11 月
- ■マリアナ あれこれ
- ■メディア露出情報 (雑誌、テレビ、 オンライン)

■8 月渡航者数

8 月日本人渡航者数は、昨年同時期に比べ大幅減。例年夏休みにあるアシア

	2014年	2015年	2016年	2017年	対前年同月比
日本8月	12,362	6,991	6,313	4,843	-23.3%
全体 8 月	42,991	29,996	48,971	61,026	24.6%

ナ航空の東京チャーター、大阪チャーターともにスタッフ人員不足により催行されなかったことが大きな要因となった。

■デルタ航空共催 マリアナ新アンバサダーFAM NO.1

マリアナ政府観光局はデルタ航空共催の下、9/2~の3泊4日の日程にてサイパン研修旅行を実施。今回の参加者は7月に新マリアナアンバサダーとして認定されたエージェント9名。お天気にも恵まれ、様々な視察、アクティビティを体験いただきました。企画担当、オペレーション、団体営業などそれぞれの目線で現在のサイパンでの過ごし方、楽しみ方、販促方法などを考えていただきました。新アンバサダー向け研修第2弾は10月中旬を予定しています。



■Delta Comfort+ 販促プロモーション

マリアナ政府観光局は 2017 年 11 月中旬よりデルタ航空の NRT/SPN 便の機材が 75P に変更となり、Delta Comfort+ の席が 22 席増えることを受けて、新たなエージェント向け の販促プロモーションを 10 月より開始。Delta Comfort+ を利用したパッケージツアーを新たに造成いただいた旅行会 社には、参加者 1 名につき\$30 分の T Galleria by DFS で利用できるギフトクーポンを提供させていただきます。

(期間:2017年10月~2018年3月末まで出発のツアー) 基本パッケージツアー商品が対象ですが、小口の団体で条件を満たす場合は検討させていただきます。詳細はお問合せ下さい。



■MVA 新 SNS キャンペーン

マリアナ政府観光局は9月20日から"夏は終わらない! 常夏のサイパン行き航空券プレゼント!3連休はマリアナ へ行こう!キャンペーン"を観光局運営の【SNS】・

Instagram・Facebook・Twitter にてスタート! マリアナ政府観光局公式 SNS アカウントをフォローし、 対象となる投稿に「いいね!」または「引用リツイート」 &ハッシュタグ「#マリアナ行きたい」を含むコメントを

投稿していただいた 方の中から、抽選で 素敵な賞品をプレゼン ト致します。



詳細はこちら

■マリアナ観光マイスター検定 続報!

旅行会社やエアライン、ホテルなどの現職の旅行業界関係者向けの「マリアナ観光マイスター検定」は、いよいよ9月29日から最終レベルのゴールドも公開に。これまでに200名以上の業界関係者が参加しています。レベル毎にマイスター認定証が発行される他、ゴールド合格者には認定証に加え、マリアナ観光マイスター章も授与されます。さらに現地サプライヤーと直に交流・情報をゲットできる"ゴールドマイスター懇親会"への参加資格や、抽選でマリアナ政府観光

局主催 FAM ツアーへの 参加資格等が授与されます。 皆様奮ってご参加下さい!

受検希望者はこちらから



マリアナ最新情報

What's NEW from Marianas

■ サイパン唯一のサブマリンツアーなら

PACIFIC SUBSEA SAIPAN, INC.

"Deepstar 号"に乗船して、美しいサイパン沖のラグーンに 沈めば、色とりどりの魚や美しいサンゴ、豊かなマリンライ ンフをお楽しみいただけます。透明度の高いマリアナブルー の美しい海には、サメやトビエイ、海ガメがよく登場しま

す。ツアー中には第二次大戦の歴史遺産である沈船や航空機などもご覧いただけます。ナレーションや音楽もあるので、 どなたでもお楽しみいただけ



ます。詳細はこちら

■ススペに NEW オープン♡ GREAT HARVEST BREAD

8月、サイパン島のススペに麦の産地からパン作りのプロセスまで徹底したこだわりをもつ本格派ベーカリー "グレイト・ハーベスト・ブレッドが OPEN。全米中にたくさんのリピーターがいるベーカリーのサイパン 1 号店です。パンはすべて自家製で、カフェスペースではスープやサラダなどの軽食もメニュー

も楽しめます。場所はススペの <u>チャランカノアビーチ</u>からすぐ。 ビーチロード沿いのホテル"サーフ ライダリゾートホテル"の建物



1 階です。店舗詳細

EVENT INFORMATION

OCT	9 / Mon	Commonwealth Cultural Day / 文化の日(祝日)				
	21-22 / Sat. Sun	3 rd Annual Marianas Ukulele Festival / 第3回マリアナ ウクレレフェスティバル				
	21 / Sat	Marianas Beer & BBQ Festival / マリアナ ビール&BBQ フェスティバル				
NOV	4 / Sat	Citizenship Day / 公民権の日(祝日)				
	11 / Sat	Veteran's Day / 復員軍人の日(祝日)				

15-16 / Wed, Thu	7th Annual Marianas Windsurfing Cup / 第7回マリアナウインドサーフィンカップ
18 / Sat	23rd Annual Rota Blue Triathlon / 第 23 回 ロタブルートライアスロン
23 / Thu	Thanksgiving Day / 感謝祭(祝日)

イベントカレンダー詳細はこちら

~ マリアナ あんなこと、こんなこと ~

■サイパンだ \$100 クーポンプレゼントキャンペーン

日本サイパン旅行協会(JSTA)主催、マリアナ政府観光局協賛の"サイパンだキャンペーン"が 10 月から新たにスタート! 今回は先着 1800 名様(12 歳以上)にオプショナルツアーでもレストランでもショッピングでもご利用いただける 100 ドルのクーポンがプレゼントされるというもの。詳しくはご利用の現地オペレーターにご確認下さい。先着1800 名ですので、配布後半には対応できない場合もござい

ます。この点ご注意下さい。

クーポン配布期間:

2017年10/1~12/31日本発

概要はこちら

サイルダキャンペーン 全動に卸ってポブルセット (12章以上)

■ツーリズム EXPO ジャパン 2017 報告

マリアナ政府観光局は 9 月 21 日~9 月 24 日の 4 日間の日程で東京ビッグサイトにて開催されたツーリズム EXPO ジャパンに参加。BRAND USA パビリオン内で 6 ブーススペースにて出展。バナナペインティングなどのカルチャー体験をはじめ、マリアナちゃん、ミス マリアナによるダンスステージ、ブース内セミナーとして「iPhone で撮る旅の動画セミナー」や、"マリアナちゃんと写真を撮ろう!"と題した AR 体験、合計 2000 個のプレゼントが当たるスロットゲームなど多彩なプログラムを連日展開。

Brand USA ステージではサイパン在住の田口氏による

「星降る島マリアナ、 ここがすごい!」のトーク ショーステージも開催。 今までとひと味違う、 マリアナの楽しみ方を紹介

させていただきました。



■MVA 新プロモーションビデオ「The Marianas」

マリアナ政府観光局では7月~8月にかけての長期にわたり、3人のカメラマンでサイパン、テニアン、ロタ3島のロケを敢行。空撮映像を含む新プロモーションビデオ「The Marianas」は、9月21日からのツーリズム EXPO で先出し公開をさせていただきました。そして10/2よりマリアナ政府観光局 Web ならびに YouTube にても公開が始まりました。躍動感にあふれ、マリアナの美しい自然がたっぷりと映り込んだプロモーションビデオをどうぞご覧下さい!

マリアナ政府観光局 Web: <u>こちらから</u> YouTube: https://youtu.be/kNwYG6jRY8s/



■メディア露出情報

☆マリンダイビング WEB (9/8 公開)

「北マリアナ諸島の極上―サイパン・テニアン・ロタ 絶対に見たい 10 の絶景」(本誌 9 月号 6P 特集と同内容)

https://www.marinediving.com/area/saipan/superb_view/



各種お問合せは マリアナ政府観光局 Marianas Visitors Authority

一般&旅行業界 mva@access-jp.jp

メディア mva-pr@access-jp.jp

TEL: 03-6262-0975 FAX: 03-3242-1052 観光局公式 HP http://japan.mymarianas.com/

Facebook: @saipanda.mva
Instagram: mymarianas_mva

Twitter: https://twitter.com/mymarianas_mva

